



# ST. FRANCIS OF ASSISI CATHOLIC CHURCH

4450 County Road 579 • Seffner, FL 33584

Mail: P.O. Box 1218 • Seffner, FL 33583

Phone: 813-681-9115 • Fax: 813-689-4148

stfranciscseffner.com • sfaseffner@tampabay.rr.com

**Priests of the  
Institute of Charity  
(Rosminians)**

**Pastor**

**Fr. Edison Bernavas, I.C.**

**Parochial Vicar**

**Fr. Bibin Mathew, I.C.**

**Deacon Dick Beaudry**

**Mass Schedule**

**Saturday Vigil Mass**

**English 4:30 p.m.**

**Spanish 6:30 p.m.**

**Sunday Masses**

**8:30 a.m.**

**10:30 a.m.**

**4:30 p.m.**

**Rosary 35 minutes before  
each weekend Mass**

**Weekday Masses**

**Monday - Friday: 8:00 a.m.**

**Thursday 6:30 p.m.**

**(Spanish)**

**First Friday 6:30 p.m.**

**Eucharistic Adoration**

**Monday through Friday**

**8:30 a.m. - 4:00 p.m.**

**Sacrament of Reconciliation**

**Saturday**

**3:30 p.m. - 4:15 p.m.**

**First Friday**

**7:30 a.m.**

**or anytime by appointment**

# Pentecost

## SUNDAY

**June 5, 2022**

Copyright © J.S. Paluch Co. Inc. - Photos © Ingal Fotolia  
Excerpts from the Lectionary for Mass © 2001, 1998, 1997, 1984, 1970, CCD.

**There appeared to them tongues as of fire,  
which parted and came to rest on each one of them.**

**Acts 2:3**

### **St. Francis of Assisi Parish Mission Statement**

St. Francis of Assisi Parish is a Christ-centered community. We strive to be a warm, friendly, and caring parish, where the gifts and talents of all, young and old, are recognized and graciously used to nurture others, and to worship together in a vibrant and spirit-filled liturgy. We will go forth healed, affirmed, and refreshed to meet the challenge of life in our spiritual growth.

## Mass Intentions



### Saturday June 4

4:30 p.m. Parishioners of St. Francis of Assisi

6:30 p.m. †Armani Alicea  
by Alicea Family

### Sunday June 5

#### Pentecost

8:30 a.m. †Harry Rogers Bishop  
by the McElhattens

10:30 a.m. †Andy Stramel, Jr.  
by Iris Mussenden

4:30 p.m. †Fidel Gonzalez  
by Noelia Gonzalez

### Monday June 6

8:00 a.m. †Mary Miller  
by her Family

### Tuesday June 7

8:00 a.m. Intentions for Diane & Gary Deopaw  
by Harold & Barbara Welch

### Wednesday June 8

8:00 a.m. †Aaron Deopaw  
by Harold & Barbara Welch

### Thursday June 9

8:00 a.m. †Angel Alvarez  
by Gladys Alvares

6:30 p.m. Mass in Spanish

### Friday June 10

8:00 a.m. †Carl & Lillian Viola

### Saturday June 11

4:30 p.m. †Robert Hutchins  
by Soresina Hutchens

6:30 p.m. †Jose Alberto Marroquin  
by Friends and Family

### Sunday June 12

#### The Most Holy Trinity

8:30 a.m. Parishioners of St. Francis of Assisi

10:30 a.m. †Thomas Witbeck  
by Elenita Jensen

4:30 p.m. †William Puerto  
by John & Dottie Mabe

**IN THE CHARITY OF YOUR PRAYERS, please pray for those who are ill, homebound, or confined to hospitals and nursing homes:**

Jennifer Allen, Pat Allen, Sheri Anderson, Darla Arelano, Javier Arrieta, Pam Bauer, Bonnie Beaudry, Jacob Belinski, Kathleen Berry, Rich Bowers, Monica Brandies, Janet Buxton, Salem Byers, Judy Cacchione, Dana Calvani, Michelle Colangelo, Carmen Connors, Madeline Connors, Julia Custer, Rhonda Custer, Katrina, Theresa & Vaughn Crooks, Mike Demerst, Sue Eisenhard, Wayde Frier, Edward Garcia, Lilah Gill, Edwin Guillot, Rusty High, Alice Idicula, Doyle James, Caedan Jennings, Michael Kagan, Jeff Kintzler, Joan Kirkpatrick, Debbie Kneen, Joseph, Kordinak, Michelle Kordinak, Stewart LaNeave, Dolores Lane, Ann Lang, Michael Langas, Ana Mimi Leon, Helen Lotito, Richard Lyons, Chuck Lloyd, Dottie Mabe, Joseph Martin, Dillon McDonald, Ray Meeker, Jose Merced, Ron Messick, Billie Morrow, John Mulhern, David Mueller, Darryl Mummert, Craig Musser, Christine Musser, Cory Newcomb, Don Nolin, Diana Niles, Keith & Jimmy O'Brien, Lorraine Palmieri, Michael Palmieri, Bishop Gregory Parkes, Andrea Rambus, Maria Raynor, Vincent Sciandra, Adalina Scimeca, Leilani Scimeca, Marilyn Serrano, Marie Simeone, Gale Shoyren, Hayden Shup, Andy Silva, Rick Solis, Angie Speranza, Doug Stanhope, Frances Strickland, Benny & Edwina Sylvester, Eileen Subko, Bernadette Suppa, Leela Thomas, Ruth Timmons, Heather Trotto, Joan Wagner, Wayne Ward, David & Janice Weddermann, Robby Wedderman, Laureen Welch, Loraine Wenner, Kurt Wicker, Donna Wiley, the *Homebound and their Caregivers*.

***In repose of the souls of:*** Michael J. Goujon, Sr., Marylou Acerra, Daniel Tuttle.

**LORD, may Your healing hand rest upon me, may Your life-giving powers flow into every cell of my body and into the depths of my soul, cleansing, purifying, restoring me to wholeness and strength for service in Your Kingdom. Amen.**

Continuing prayer for those we love is very important to all involved; therefore we ask that you call the office at 813-681-9115 to add a family member's name to our prayer list.

Names will be removed from our list the first Sunday of every month. *If we do not hear from you, we will assume that your family member may be taken off the list.*

## Welcome to St. Francis of Assisi!

We *extend a special welcome* to all our visitors and new parishioners who have come to celebrate Mass with us today! If you are new to our community, please introduce yourself to our clergy. If you live in this area and attend regularly, we invite you to join our parish of SFA.



Registration is necessary for better care of souls, more effective administration of sick calls, and matters pertaining to baptism, education, marriage and burial. Registration is very easy, and the cream-colored “*Parish Registration*” cards can be found in the pamphlet holder above the table in the narthex. After completing, please place it in the Parish Drop Box, located in the door by the water fountain.

## Come Visit Us!

### SFA Website

[www.stfrancisccseffner.com](http://www.stfrancisccseffner.com)

### SFA Facebook Page

<https://www.facebook.com/stfrancisccseffner>



## Join Our FORMED Online Community

As a member of the FORMED community, you will have access to movies, inspiring audio talks, informative bible studies, and much more. SFA Parish is providing this resource free of charge to help our parishioners learn and grow in their faith. Don't miss this great opportunity. **Sign up for FREE and use our Parish code: Y499KR.**  
<https://stfranciscc.formed.org>

## From the Pastor...

My Dear Brothers and Sisters in Christ,

Today, we celebrate the Feast of Pentecost, traditionally called the birthday of the Church. After these past 50 days of Easter celebration, Pentecost leads us into what is known as Ordinary Time in the Church calendar.

Pentecost is a mystery, one of the most beautiful and comforting mysteries of the church... and one that gives us the most strength, the most faith, the most hope and the most love.

“Suddenly there came from the sky a noise like a strong driving wind, and it filled the entire house in which they were. Then there appeared to them tongues as of fire, which parted and came to rest on each one of them. And they were all filled with the Holy Spirit and began to speak in different tongues, as the Spirit enabled them to proclaim.”

Notice that these words describe what we call a mystical experience. The writer is unable to say in literal terms what these people went through because it was not just an ordinary event, but a supernatural one. Mystics talk about their encounters with God in this way, but we receive this gift in a much less dramatic manner. Most of us are infants when we receive the Spirit in Baptism, but we also have the sacrament of Confirmation, which is the point in our lives when we ourselves, not our parents, choose to be Christian, and we ask the Holy Spirit to descend on us again.

We should also keep something in mind: Pentecost happened at a meeting! One of the central events that shaped Christian history and history in general, happened not to an individual off praying alone or to a monk on a mountaintop or to a solitary nun meditating in a chapel. Pentecost happened at a meeting, and it happened to a community, to a church congregation assembled for prayer, to a family of faith gathered to wait for God's guidance.

So, to find God, to receive God's spirit, it's important that, at times, we pull away from the group, that we set off to the desert, to the chapel, to the lonely place, the quiet, to be alone with God. We see Jesus do exactly that. We meet God there, surely, but we also meet God in the group, the community, the family, at the church gathering: “For where two or three meet in my name, I shall be there with them!” These are not in opposition, but complementary, relying on each other to keep our experience of God both deep and pure. And so, we need to continue to go to our Sunday masses. We need to spend time together waiting for God, waiting for a new outflow of heavenly fire that will give us the courage, language, and power we need to make happen in the world what our faith and love envision. And that is what we do when we meet every Sunday.

I wish you and your families a blessed Pentecost.





**First Reading: Acts 2:1-11**

When the time for Pentecost was fulfilled, they were all in one place together. And suddenly there came from the sky a noise like a strong driving wind, and it filled the entire house in which they were. Then there appeared to them tongues as of fire, which parted and came to rest on each one of them. And they were all filled with the Holy Spirit and began to speak in different tongues, as the Spirit enabled them to proclaim. Now there were devout Jews from every nation under heaven staying in Jerusalem. At this sound, they gathered in a large crowd, but they were confused because each one heard them speaking in his own language. They were astounded, and in amazement they asked, "Are not all these people who are speaking Galileans? Then how does each of us hear them in his native language? We are Parthians, Medes, and Elamites, inhabitants of Mesopotamia, Judea and Cappadocia, Pontus and Asia, Phrygia and Pamphylia, Egypt and the districts of Libya near Cyrene, as well as travelers from Rome, both Jews and converts to Judaism, Cretans and Arabs, yet we hear them speaking in our own tongues of the mighty acts of God."

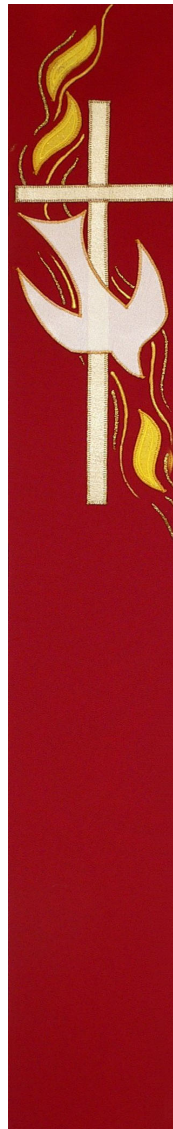
**Responsorial Psalm**

**Lord, send out  
your Spirit, and  
renew the face  
of the earth.**

Psalm 104

**Second Reading: Romans 8:8-17**

Brothers and sisters: Those who are in the flesh cannot please God. But you are not in the flesh; on the contrary, you are in the spirit, if only the Spirit of God dwells in you. Whoever does not have the Spirit of Christ does not belong to him. But if Christ is in you, although the body is dead because of sin, the spirit is alive because of righteousness. If the Spirit of the one who raised Jesus from the dead dwells in you, the one who raised Christ from the dead will give life to your mortal bodies also, through his Spirit that dwells in you. Consequently, brothers and sisters, we are not debtors to the flesh, to live according to the flesh. For if you live according to the flesh, you will die, but if by the Spirit you put to death the deeds of the body, you will live. For those who are led by the Spirit of God are sons of God. For you did not receive a spirit of slavery to fall back into fear, but you received a Spirit of adoption, through whom we cry, "Abba, Father!" The Spirit himself bears witness with our spirit that we are children of God, and if children, then heirs, heirs of God and joint heirs with Christ, if only we suffer with him so that we may also be glorified with him.

**Pentecost Sequence**

Come, Holy Spirit, come!  
And from your celestial home  
Shed a ray of light divine!  
Come, Father of the poor!  
Come, source of all our store!  
Come, within our bosoms shine.  
You, of comforters the best;  
You, the soul's most welcome guest;  
Sweet refreshment here below;  
In our labor, rest most sweet;  
Grateful coolness in the heat;  
Solace in the midst of woe.  
O most blessed Light divine,  
Shine within these hearts of yours,  
And our inmost being fill!  
Where you are not, we have naught,  
Nothing good in deed or thought,  
Nothing free from taint of ill.  
Heal our wounds, our strength renew;  
On our dryness pour your dew;  
Wash the stains of guilt away;  
Bend the stubborn heart and will;  
Melt the frozen, warm the chill;  
Guide the steps that go astray.  
On the faithful, who adore  
And confess you, evermore  
In your sevenfold gift descend;  
Give them virtue's sure reward;  
Give them your salvation, Lord;  
Give them joys that never end.  
Amen.  
Alleluia.

**Gospel Acclamation**

**Alleluia!**

Come, Holy Spirit, fill the hearts of your faithful and kindle in them the fire of your love.

**Alleluia!**

**Gospel: John 14:15-16, 23b-26**

Jesus said to his disciples: "If you love me, you will keep my commandments. And I will ask the Father, and he will give you another Advocate to be with you always. "Whoever loves me will keep my word, and my Father will love him, and we will come to him and make our dwelling with him. Those who do not love me do not keep my words; yet the word you hear is not mine but that of the Father who sent me. "I have told you this while I am with you. The Advocate, the Holy Spirit whom the Father will send in my name, will teach you everything and remind you of all that I told you."

### Assistance Program

Confidential counseling and support is available 24 hours a day, seven days a week. Call: [800-878-5470](tel:800-878-5470) or visit [BayCareCAP@BayCare.org](mailto:BayCareCAP@BayCare.org)

**You can call when you are struggling with:**

- ◆ Anxiety and Depression
- ◆ Stress
- ◆ Relationship Issues
- ◆ Family Issues
- ◆ Grief & Loss
- ◆ Addictive Behaviors



### Knights of Columbus Presents: Retirement

#### Planning In A Changing Landscape

All parishioners are invited to a special webinar event at 7:30 p.m. on Wednesday, June 15, courtesy of the Knights of Columbus - **“Retirement Planning In A Changing Landscape” featuring America’s IRA Expert Ed Slott.** Whether you’re currently retired or want to make sure you’re prepared to retire when you want to, you won’t want to miss this event. Ed Slott is a nationally recognized speaker, television personality and best-selling author known for his ability to turn advanced tax strategies into understandable, actionable, and entertaining advice. He combines current research, in-depth expertise, and humor to teach guests about the ins and outs of their retirements and provides insight to the latest tax and planning information. Register at: <https://tinyurl.com/SlottJune15>.

### Saint Raphael Catholic Church Divorced and Blended Family Ministry

**UPCOMING EVENT** available in person or via Zoom. To RSVP for the session and/or access the Zoom link, please visit our ministry website <https://st-raphaels.com/divorced-blended-families>. The topic will be focused on **Becoming a Smart Stepfamily**, and will deal with common stepfamily challenges. On **Wednesday, June 22<sup>nd</sup>**, you’ll start tackling stepfamily issues from a Biblical lens through the Smart Stepfamily video series by Ron Deal and also will get to enjoy great conversation and fellowship.

### St. Stephen Gatherings

The Office of the Diaconate plans to begin a new inquiry group in October 2022, and will be hosting St. Stephen Gatherings for those interested in learning more about the Permanent Diaconate. If you have someone in your community who may have expressed an interest in the Diaconate, please feel free to invite them and their wives (if applicable), for one of these evenings from **6:30 p.m. to 8:00 p.m.:**

- Tuesday, June 21, 2022, Cathedral of St. Jude Parish Center, St. Petersburg.
- Thursday, June 23, 2022, St. Joan of Arc Parish Center, Spring Hill.

### Brick Order Forms

Memorial brick pavers are a beautiful way to honor a friend, a loved one, memorialize a family member who has passed or a lasting tribute to someone who has made a difference in your life. Please enter up to 3 lines of text, no more than 20 characters per line. All spaces and symbols count towards the character limit. The cost is \$50/brick. The forms are available on the table in the narthex. Please return completed forms to our Parish office.



### 2023 Car & Talent Show

The Steering Committee meeting for our next Car and Talent Show will be taking place on **Wednesday, June 15 at 7:00 p.m.** for any parishioner who wishes to serve in a leadership position for our next show in February, 2023. As this is the church’s only fundraiser, the more people involved will only further our success. Please consider donating your time to help further our endeavor.



### United for Life

A new webpage has been created to help Catholics in the Diocese of St. Petersburg continue to pray and advocate for the legal protection of unborn children, support women who are in a crisis pregnancy and support those who have been impacted by abortion to find healing in Christ. To learn more, visit <https://www.dosp.org/unitedforlife/>.

### Project Rachel Retreat: July 8-9, 2022

**hope after abortion**

There is hope, healing, and forgiveness after having an abortion. The Diocese of Orlando Project Rachel ministry provides healing to both women and men who are suffering spiritually, emotionally, and/or psychologically after being impacted by an abortion.

For more information please call/text 407-222-8584 or e-mail [projectrachel@cflcc.org](mailto:projectrachel@cflcc.org).

Catholic Charities of Central Florida





Anthony Jordan Casale	Leobardo Martinez
Casey James Casale	Américo Menéndez
Alejandro Cuesta	Mackenzie Moore
Tony Cuesta	Zachary Moore
Matt Daniels	Michael Mulhern
Spencer Dewey	Keenan Newman
Travis Douglas	Magaly Oliu
Jesse Doyle	Paul Michael Presley
Ian Ezell	Kurt Richter
Remy Herrero	Taylor Schmidt
Jeanine Hatfield	Tristen Schmidt
Dan Holder	Derrick M. Shea
Christopher Jeffers	& Logan
Patrick Junker	Cody Walker
Wesley, Nicholas &	Stephen West
Peter Kosierowski	

*Please remember to pray for our troops.*

### Have you Moved?

Are you missing important church correspondence? If you have recently moved or changed your phone number, please call the parish office so that we may update you in our system. There is no need to fill out a new registration card.



### Bible Study

Please join us for Bible study with Deacon Dick every Thursday at 8:30 a.m. Since the Bible is God’s Word, studying it is a way to know God better. Through His words we come to know not only the nature and attributes of God, but we also come to understand His plan for each of us.



### Marian Missionaries of Divine Mercy

The Marian Missionaries of Divine Mercy is an ecclesial movement that aims to help bring vibrant, lasting, and widespread renewal to the Church through the powerful insights, teachings, and spirituality of the great Marian and Divine Mercy saints of our time. Reach out to Ruby Maramba @ 732-429-9443 if you are interested in joining.

- ◆ On the first Wednesday of every month the Rosary will be said to venerate St. Joseph and the Joyful Mysteries will be prayed. This will take place before the morning Mass. After Mass there will be a litany and prayers during the Exposition.
- ◆ **Every 13<sup>th</sup> of the month, from May through October, the Devotion: “Praying 2,000 Hail Marys” will be held at St. Francis. Contact Ruby Maramba for sign-up or questions.**

### Lazarus Ministry

Our ministry offers to recite the Rosary before a funeral Mass with prayer intentions for the deceased and family. For more information please contact Veronica Everett at 813-505-0474.

	<b>This Week at St. Francis of Assisi</b>	
<b>Sunday June 5</b>	Masses	8:30 a.m. 10:30 a.m. 4:30 p.m.
<b>Monday June 6</b>	Daily Mass Vacation Bible School DM Bilingual Chaplet	8:00 a.m. 9:00 a.m. 3:00 p.m.
<b>Tuesday June 7</b>	Daily Mass Legion of Mary Vacation Bible School DM Bilingual Chaplet	8:00 a.m. 8:30 a.m. 9:00 a.m. 3:00 p.m.
<b>Wednesday June 8</b>	Daily Mass Vacation Bible School DM Bilingual Chaplet Dinner for the Needy	8:00 a.m. 9:00 a.m. 3:00 p.m. 4:30 p.m.
<b>Thursday June 9</b>	Daily Mass Bible Study Vacation Bible School DM Bilingual Chaplet Mass in Spanish	8:00 a.m. 8:30 a.m. 9:00 a.m. 3:00 p.m. 6:30 p.m.
<b>Friday June 10</b>	Daily Mass Vacation Bible School DM Bilingual Chaplet	8:00 a.m. 9:00 a.m. 3:00 p.m.
<b>Saturday June 11</b>	Vigil Mass Mass in Spanish	4:30 p.m. 6:30 p.m.

**Anima Christi**

Soul of Christ, sanctify me.  
Body of Christ, save me.  
Blood of Christ, inebriate me.  
Water from the side of Christ, wash me.  
Passion of Christ, strengthen me.  
O good Jesus, hear me.  
Within Your wounds, hide me.  
Separated from You, let me never be.  
From the evil one, protect me.  
At the hour of my death, call me.  
And close to You, bid me.  
That with Your saints and angels,  
I may be praising You forever and ever.  
Amen.

**Parish Ministries**

- Altar Servers**  
Fr. Bibin Mathew.....813-681-9115
- Baptism Classes**  
Jack & Carmen Claypoole.....850-530-6464
- Bible Study**  
Deacon Dick Beaudry.....813-689-0769
- Church Musician**  
Ramón Martos.....813-334-3454
- Clothing & Food Pantry**  
Contact the Parish Office.....813-681-9115
- Faith Formation**  
Judy Erlendsson.....813-244-2853
- Feed the Needy**  
Sharon Belinski.....813-951-0146
- Eucharistic Ministers**  
Pam Caskey.....813-651-1165
- Helping Hands**  
Dottie Mabe.....813-681-2421
- Hispanic Religious Education**  
Flor Vazquez.....813-763-7219  
Lucy Tirado.....813-766-6510
- Hispanic Baptism Classes**  
Maria Elena Parrilla.....813-716-7325
- Hispanic Ministry Coordinator (Homebound)**  
Juanita Vega.....813-731-0893
- Homebound/Nursing Home Visitation**  
Janet Ganske.....813-943-9928
- Knights of Columbus**  
Bob McElhatten.....813-690-1228
- Lazarus Ministry**  
Veronica Everett.....813-689-1572
- Lectors**  
Bob Winiarski.....704-701-4284
- Legion of Mary**  
Sharon Belinski.....813-951-0146
- Marian Missionaries of Divine Mercy**  
Ruby Maramba.....732-429-9443
- Respect Life**  
Carl Francis Kosierowski.....813-546-9440
- Rosary Leader**  
Deirdre Bristol.....813-689-3121
- RCIA**  
Steve & Sheila Zendegui.....813-685-9864
- RICA (Hispanic RCIA)**  
Carlos Cervantes.....813-447-2411
- Sacristans**  
Maria Ocampo.....813-653-3011
- Scouts**  
Kathy & Ted Domey.....813-685-8242
- Tender Care**  
Parish Office.....813-681-9115
- Ushers**  
Ron Mullen.....813-661-5983
- Women of Faith**  
Dottie Mabe.....813-681-2421
- Youth Ministry**  
Adam Geffken.....813-681-9115

**Stewardship of Sacrificial Giving**

Weekend of May 21 & May 22, 2022

Offertory Collection..... \$6,827.00  
 Online Giving/Offertory.....\$2,148.00  
**Total Offertory for this week.....\$8,975.00**

**MASS ATTENDANCE**

4:30 p.m. 100    6:30 p.m. 243  
 8:30 a.m. 143    10:30 a.m. 164    4:30 p.m. 121  
 Total: 771

**POOR BOX DONATIONS**

**\$469.72**

**DINNER MINISTRY BOX DONATIONS**

**\$345.00**

Thanks to all who so generously support our  
**Poor Box & Dinner Ministry Collections.**  
 Because of your support,  
 we are able to help those in need.

**Ministries Schedule**

**June 11 & 12**

**Saturday - 4:30 p.m. Mass**

**Rosary Leader:** Carmen Claypoole  
**Altar Server:** Volunteers  
**Lector:** Barry Caskey  
**E.M.H.C.:** Caskey & Langas

**Sunday - 8:30 a.m. Mass**

**Rosary Leader:** David Jervey  
**Altar Server:** Volunteers  
**Lector:** May Mellum  
**E.M.H.C.:** Mularoni & Shoemaker

**Sunday - 10:30 a.m. Mass**

**Rosary Leader:** John Mabe  
**Altar Server:** Group 5, Isabel Moya  
**Lector:** Paul Nunes  
**E.M.H.C.:** McCollum & Mussenden

**Sunday - 4:30 p.m. Mass**

**Rosary Leader:** Theresa Redgrave  
**Altar Server:** Volunteers  
**Lector:** Keysha Mercado  
**E.M.H.C.:** Whitehead & Redgrave

**Homebound E.M.H.C.**

**First Group:** Ray & Aggi Mularoni  
**Second Group:** Pilar Heid & Janet Buxton  
**Third Group:** Deirdre Bristol & Janet Ganske



MAKE AN OFFER TO WIN A

\$1,000.00 Value

# Week at the Beach Una Semana en la Playa

At an Ocean Front Condo on the Gulf of Mexico  
on Treasure Island, Pinellas County  
Voyager Beach Club

([www.libertemanagement.com/vacation-rentals](http://www.libertemanagement.com/vacation-rentals))

**July (Julio) 2 - 9, 2022**

**One Bedroom with a Queen Size Bed and Sofa Bed (sleeps two)**

**Cuarto con cama matrimonial y un Sofá cama (para dos)**

**Full Kitchen with Microwave / Cocina con microondas**

**Swimming Pool and Free On-sight Parking / Con piscina y estacionamiento**

**Completely Furnished—Just bring Food and Bathing Suits!**

**Completamente amueblada—solo traiga su comida y su traje de baño**

## **How do I make an Offer? / Como hago una oferta?**

Fill out the Offer Form below and return to / Llene esta forma y regrésela a:

St. Francis of Assisi Parish Office, 4450 CR 579, Seffner FL

Or email the completed form to / por correo electrónico: [sfaseffner@tampabay.rr.com](mailto:sfaseffner@tampabay.rr.com)

**No Entries will be accepted after June 10, 2022 at 3:30 p.m.**

**No se aceptara si la entrega después de 10, 2022 at 3:30 p.m.**

**The highest offer will be accepted. / Se aceptará la oferta más alta.**

**The person with the *Winning Offer* will be notified no later than 5 p.m. on Monday, June 13, 2022.**

**A la persona ganadora se le notificara no mas tarde de las 5 el lunes ,13 de junio, 2022.**

***No Reasonable Offer will be Refused!!***

***Ninguna oferta razonable será rechazada!***

Name/Nombre \_\_\_\_\_ Offer/Oferta\$ \_\_\_\_\_

Address/Dirección \_\_\_\_\_

STREET

CITY

STATE

ZIP

Phone/Teléfono (H) \_\_\_\_\_ (C) \_\_\_\_\_

Email/Correo Electrónico \_\_\_\_\_





## **AARP™ Driver Safety Class**

Participants who successfully complete the course will be provided with a certificate for their auto insurance agency. Most agencies will allow for a discount on auto insurance premiums for up to three years.

**To participate, you must:**

- Be a senior 55+
- AARP members pay \$20.00
- Non-AARP members pay \$25.00
- AARP United Health care members— FREE



**To Register**  
Contact the Parish Office at  
813-681-9115  
Monday—Friday  
8:30 a.m. to 4 p.m.

**When:**  
Monday, June 27, 2022

**Time:**  
9:00 a.m. to 3:30 p.m.

**Where:**  
St. Francis Social Hall  
4450 County Road 579  
Seffner, FL 33584

**¡Bienvenidos!**

Les damos una especial bienvenida a todos los visitantes y nuevos feligreses que han venido hoy a celebrar la Misa con nosotros. Si usted es nuevo en nuestra comunidad, Bienvenido! Si vive en esta área y participa de la Misa regularmente, le invitamos a unirse a nuestra parroquia. Registrarse es importante para asuntos de bautizo, primera comunión, confirmación, unción de los enfermos y funerales.

Registrarse es muy fácil. Los formularios están a la entrada de la parroquia. Son unas tarjetas de color crema con el título “**Registro Parroquial**”. Después de completarla, colóquela en el buzón ubicado en la puerta al lado de la fuente de agua.

**¡Visítanos!****Nuestro Sitio en la Web**

[www.stfranciscceffner.com](http://www.stfranciscceffner.com)

**Nuestra Página en Facebook**

<https://www.facebook.com/stfranciscceffner>

**Únase a nuestra comunidad en línea FORMED**

Como miembro de FORMED, tendrá acceso a diferentes programas centrados en nuestra Fe, como películas, charlas en audio, estudios bíblicos y mucho más. La Parroquia está brindando este recurso de forma gratuita para ayudarlos a aprender y crecer en su fe. Regístrate **GRATIS** y usa nuestro Código **Y499KR**. Visítanos <https://stfrancisce.formed.org>

**Desde del Escritorio del Párroco...**

Queridos hermanos en Cristo,

Hoy celebramos la Fiesta de Pentecostés, tradicionalmente llamada el cumpleaños de la Iglesia. Después de estos últimos 50 días de celebración de la Pascua, Pentecostés nos lleva a lo que se conoce como Tiempo Ordinario en el calendario de la Iglesia.

Pentecostés es un misterio, uno de los misterios más hermosos y consoladores de la iglesia... y el que nos da más fuerza, más fe, más esperanza y más amor.

“De repente vino del cielo un ruido como de un fuerte viento que soplaba, y llenó toda la casa en la que estaban. Entonces se les aparecieron lenguas como de fuego, que se partieron y se posaron sobre cada uno de ellos. Y todos quedaron llenos del Espíritu Santo y comenzaron a hablar en diferentes lenguas, según el Espíritu les permitía proclamar”.

Note que estas palabras describen lo que llamamos una experiencia mística. El escritor no puede decir en términos literales por lo que pasaron estas personas porque no fue solo un evento ordinario, sino sobrenatural. Los místicos hablan de sus encuentros con Dios de esta manera, pero nosotros recibimos este regalo de una manera mucho menos dramática. La mayoría de nosotros estábamos recién nacidos cuando recibimos el Espíritu Santo en el Bautismo, pero también tenemos el sacramento de la Confirmación, que es el punto en nuestras vidas cuando nosotros mismos, no nuestros padres, elegimos ser cristianos, y le pedimos al Espíritu Santo que descienda sobre nosotros otra vez.

También debemos tener algo en cuenta: ¡Pentecostés sucedió en una reunión! Uno de los eventos centrales que dieron forma a la historia cristiana y la historia en general no le sucedió a un individuo que oraba solo, a un monje en la cima de una montaña o a una monja solitaria que meditaba en una capilla. Pentecostés sucedió en una reunión, y le sucedió a una comunidad, a una congregación de la iglesia reunida para orar, a una familia de fe reunida para esperar la guía de Dios.

Por lo tanto, para encontrar a Dios, para recibir el espíritu de Dios, es importante que, a veces, nos separemos del montón, que nos vayamos al desierto, a la capilla, al lugar solitario, a la tranquilidad, a estar a solas con Dios. Vemos a Jesús hacer exactamente eso. Allí encontramos a Dios, seguramente, pero también encontramos a Dios en el grupo, la comunidad, la familia, en la reunión de la iglesia: “Porque donde dos o tres se reúnan en mi nombre, allí estaré con ellos”. Estos no son opuestos, sino complementarios, y dependen unos de otros para mantener nuestra experiencia de Dios tanto profunda como pura. Y así, tenemos que seguir yendo a nuestras misas dominicales. Necesitamos pasar tiempo juntos esperando a Dios, esperando una nueva efusión de fuego celestial que nos dé el coraje, el lenguaje y el poder que necesitamos para hacer que suceda en el mundo lo que nuestra fe y nuestro amor prevén. Y eso es lo que hacemos cuando nos reunimos todos los domingos.

Les deseo un bendecido día de Pentecostés.

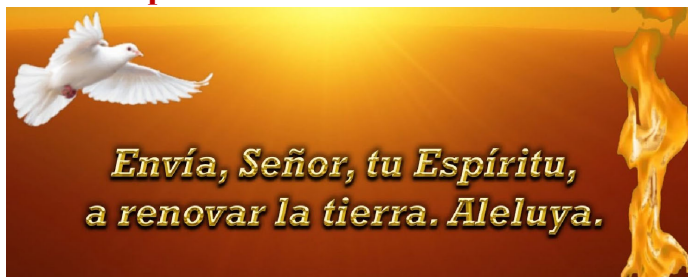




## Primera Lectura: Hechos 2, 1-11

El día de Pentecostés, todos los discípulos estaban reunidos en un mismo lugar. De repente se oyó un gran ruido que venía del cielo, como cuando sopla un viento fuerte, que resonó por toda la casa donde se encontraban. Entonces aparecieron lenguas de fuego, que se distribuyeron y se posaron sobre ellos; se llenaron todos del Espíritu Santo y empezaron a hablar en otros idiomas, según el Espíritu los inducía a expresarse. En esos días había en Jerusalén judíos devotos, venidos de todas partes del mundo. Al oír el ruido, acudieron en masa y quedaron desconcertados, porque cada uno los oía hablar en su propio idioma. Atónitos y llenos de admiración, preguntaban: “¿No son galileos, todos estos que están hablando? ¿Cómo, pues, los oímos hablar en nuestra lengua nativa? Entre nosotros hay medos, partos y elamitas; otros vivimos en Mesopotamia, Judea, Capadocia, en el Ponto y en Asia, en Frigia y en Panfilia, en Egipto o en la zona de Libia que limita con Cirene. Algunos somos visitantes, venidos de Roma, judíos y prosélitos; también hay cretenses y árabes. Y sin embargo, cada quien los oye hablar de las maravillas de Dios en su propia lengua”.

## Salmo Responsorial : 103



## Segunda Lectura: Romanos 8, 8-17

Hermanos: Los que viven en forma desordenada y egoísta no pueden agradar a Dios. Pero ustedes no llevan esa clase de vida, sino una vida conforme al Espíritu, puesto que el Espíritu de Dios habita verdaderamente en ustedes. Quien no tiene el Espíritu de Cristo, no es de Cristo. En cambio, si Cristo vive en ustedes, aunque su cuerpo siga sujeto a la muerte a causa del pecado, su espíritu vive a causa de la actividad salvadora de Dios. Si el Espíritu del Padre, que resucitó a Jesús de entre los muertos, habita en ustedes, entonces el Padre, que resucitó a Jesús de entre los muertos, también les dará vida a sus cuerpos mortales, por obra de su Espíritu, que habita en ustedes. Por lo tanto, hermanos, no estamos sujetos al desorden egoísta del hombre, para hacer de ese desorden nuestra regla de conducta. Pues si ustedes viven de ese modo, ciertamente serán destruidos. Por el contrario, si con la ayuda del Espíritu destruyen sus malas acciones, entonces vivirán. Los que se dejan guiar por el Espíritu de Dios, éstos son hijos de Dios. No han recibido ustedes un espíritu de esclavos, que los haga temer de nuevo, sino un espíritu de hijos, en virtud del cual podemos llamar Padre a Dios. El mismo Espíritu Santo, a una con nuestro propio espíritu, da testimonio de que somos hijos de Dios. Y si somos hijos, somos también herederos de Dios y coherederos con Cristo, puesto que sufrimos con él para ser glorificados junto con él.

## Secuencia de Pentecostés

Ven, Espíritu divino,  
manda tu luz desde el cielo  
Padre amoroso del pobre;  
don, en tus dones espléndido;  
luz que penetra las almas;  
fuente del mayor consuelo.

Ven, dulce huésped del alma,  
descanso de nuestro esfuerzo,  
tregua en el duro trabajo,  
brisa en las horas de fuego,  
gozo que enjuga las lágrimas  
y reconforta en los duelos.

Entra hasta el fondo del alma,  
divina luz, y enriquécenos.  
Mira el vacío del hombre  
si tú le faltas por dentro;  
mira el poder del pecado  
cuando no envías tu aliento.

Riega la tierra en sequía,  
sana el corazón enfermo,  
lava las manchas, infunde  
calor de vida en el hielo,  
doma el espíritu indómito,  
guía al que tuerce el sendero.

Reparte tus siete dones  
según la fe de tus siervos.  
Por tu bondad y tu gracia  
dale al esfuerzo su mérito;  
salva al que busca salvarse  
y danos tu gozo eterno. Amén.



## Aclamación antes del Evangelio

Alaben Al Señor, Alaben Al Señor,  
Aleluya, Aleluya!

## Evangelio

### Juan 14, 15-16. 23b-26

En aquel tiempo, Jesús dijo a sus discípulos: “Si me aman, cumplirán mis mandamientos; yo le rogaré al Padre y él les dará otro Paráclito para que esté siempre con ustedes, el Espíritu de la verdad. El que me ama, cumplirá mi palabra y mi Padre lo amará y vendremos a él y haremos en él nuestra morada. El que no me ama no cumplirá mis palabras. Y la palabra que están oyendo no es mía, sino del Padre, que me envió. Les he hablado de esto ahora que estoy con ustedes; pero el Paráclito, el Espíritu Santo que mi Padre les enviará en mi nombre, les enseñará todas las cosas y les recordará todo cuanto yo les he dicho”.

## Reuniones de San Esteban

La Oficina del Diaconado planea comenzar un nuevo grupo de investigación en octubre de 2022 y organizará Reuniones de San Esteban para aquellos interesados en aprender más sobre el Diaconado Permanente. Con la asistencia de diáconos y sus esposas, esta será una noche de información, conversación y refrigerios. Si tiene a alguien en su comunidad que haya expresado interés en el diaconado, no dude en invitarlo a él y a sus esposas (si corresponde), mejor aún, únase a ellos en una de estas noches de **6:30 p.m. a 8:00 p.m.**

- Martes, 21 de junio de 2022, Centro Parroquial de la Catedral de St. Jude, San Petersburg
- Jueves, 23 de junio de 2022, Centro Parroquial St. Joan of Arc, Spring Hill
- Martes, 28 de junio de 2022, Centro Parroquial St. Timothy, Lutz

Comuníquese con la Oficina del Diaconado por teléfono 727-341-6826 o [diaconate@dosp.org](mailto:diaconate@dosp.org) para reservar un lugar ahora. Estas reuniones se llevaran a cabo en inglés.

## Programa de Asistencia Parroquial

### Su Vida, Su Fe, Su Bienestar

Asesoría y apoyo confidencial, 24 horas al día, los siete días de la semana. **(800) 878-5470**

### Llámenos cuando este luchando con:

- ♦ Ansiedad y Depresión
- ♦ Estrés
- ♦ Problemas de Pareja
- ♦ Problemas Familiares
- ♦ Pérdidas y Duelo
- ♦ Adicciones

La ayuda es confidencial.

[BayCareCAP@BayCare.org](mailto:BayCareCAP@BayCare.org)



## Campamento de basketbol masculino de Saint Leo

¡Llamamos a todos los campistas que ingresan a segundo grado, a estudiantes de último año de la escuela secundaria para que se unan a nosotros en el campamento de verano de baloncesto masculino 2022 de Saint Leo! El objetivo del campamento es no solo enseñar el juego de baloncesto a través del trabajo de habilidades fundamentales y la competencia para cada campista, sino también trabajar en las habilidades de liderazgo y trabajo en equipo de cada campista.

El campamento del día de baloncesto masculino de Saint Leo se llevará a cabo del lunes 6 de junio al jueves 9 de junio de 2022. Para obtener más información, consulte el folleto del evento en este enlace: <https://tinyurl.com/5fzewkrw> o comuníquese con el entrenador Spencer Henke al 352- 588-7311 o correo electrónico: [Spencer.Henke@saintleo.edu](mailto:Spencer.Henke@saintleo.edu).

## Formas para Ordenar Ladrillos

Los ladrillo conmemorativos son una manera hermosa de honrar a un amigo, a un ser querido, recordar a un miembro de la familia que falleció o un tributo duradero a alguien que marcó la diferencia nuestra vida. Todos son bienvenidos a honrar la vida de alguien a quien aman. Ingrese hasta 3 líneas de texto, no más de 20 caracteres por línea. Todos los espacios y símbolos cuentan para el límite de caracteres. El costo es de \$50/ladrillo. Los formularios están disponibles en la mesa de la entrada. Por favor devuelva los formularios completos a nuestra oficina parroquial.



## Unidos por la vida

Se ha creado una nueva página web para ayudar a los católicos de la Diócesis de St. Petersburg a continuar orando y abogando por la protección legal de los niños por nacer, apoyar a las mujeres que se encuentran en una crisis de embarazo y ayudar a aquellas que han sido afectadas por el aborto a encontrar sanación en Cristo. Para obtener más información, visite <https://www.dosp.org/unitedforlife/>.

## Iglesia Católica de San Rafael Ministerio de Familias Divorciadas y Mezcladas

PRÓXIMO EVENTO disponible en persona o vía Zoom. Para confirmar su asistencia a la sesión y/o acceder al enlace de Zoom, visite el sitio web de nuestro ministerio <https://st-raphaels.com/divorced-blended-families>. El tema se centrará en convertirse en una familia ensamblada inteligente y tratará los desafíos comunes de la familia ensamblada. El miércoles 22 de junio, comenzará a abordar los problemas de la familia ensamblada desde una perspectiva bíblica a través de la serie de videos Smart Stepfamily de Ron Deal y también podrá disfrutar de una excelente conversación y compañerismo. Este evento se llevará a cabo en inglés.

## Show de Autos y Talentos 2023

El Comité Carros, Talentos y Espectáculo se llevará a cabo el miércoles 15 de junio a las 7:00 p.m. para cualquier feligrés que desee servir en una posición de liderazgo para nuestro próximo programa en febrero del 2023. Como este es el único evento de recaudación de fondos de la iglesia, cuantas más personas participen, más aumentará nuestro éxito. Considere donar su tiempo para ayudar a promover nuestro esfuerzo. Gracias.





### Oración para la Comunión Espiritual

Jesús mío, creo que estás presente en el Santísimo Sacramento.  
Te amo por encima de todas las cosas y deseo recibirte en mi alma.  
Como en este momento no puedo recibirte sacramentalmente, entra al menos espiritualmente en mi corazón.  
Te abrazo como si ya estuvieras allí y me uno completamente a Ti.  
Nunca permitas que me separe de Ti.  
¡Amén!

### Anima Christi

Alma de Cristo, santifícame.  
Cuerpo de Cristo, sálvame.  
Sangre de Cristo, embriégame.  
Agua del costado de Cristo, lávame.  
Pasión de Cristo, confórtame.  
¡Oh buen Jesús!, óyeme.  
Dentro de tus llagas, escóndeme.  
No permitas que me aparte de ti.  
Del enemigo malo, defiéndeme.  
A la hora de mi muerte, llámame.  
Y mándame ir a ti, para que con tus santos te alabe, por los siglos de los siglos.  
¡Amén!

### Oración por La Paz

Señor Jesucristo,  
Tú eres el verdadero Rey de la paz.  
Sólo en Ti se encuentra la libertad.  
Por favor, libera nuestro mundo del conflicto.  
Trae unidad a las naciones atribuladas.  
Que tu gloriosa paz reine en cada corazón.  
Disipa toda oscuridad y maldad.  
Proteger la dignidad de toda vida humana.  
Reemplaza el odio con Tu amor.  
Da sabiduría a los líderes mundiales.  
Libéralos de la ambición egoísta.  
Eliminar toda violencia y guerra.  
Gloriosa Virgen María,  
San Miguel Arcángel,  
Todos los ángeles y santos, oren por la paz.  
Orad por la unidad entre las naciones,  
Por la unidad entre todos los pueblos,  
Por los más vulnerables, por los que sufren.  
Orad por los temerosos y por los más necesitados.  
Amén.

### Amando a Dios A Través de Nuestros Ministerios

#### RICA

Cada año, durante la Vigilia Pascual, miles son bautizados en la Iglesia Católica. Las parroquias dan la bienvenida a estos nuevos católicos a través del Rito de Iniciación Cristiana para Adultos. Para más información, llame Carlos al 813-447-2411.

#### Catequesis

La Catequesis es una forma de acercarse más a Dios en lugar de simplemente aprender acerca de Él. Para más información llame Lucy al 813-766-6510 o a Flor 813-763-7219.

#### MDS

Los invitamos a participar en el grupo de apoyo matrimonial, todos los miércoles a las 7:30 p.m. Si necesitas afianzar y/o renovar su matrimonio, llame a Israel y Maria Luisa al 813-400-4694.



#### Movimiento Juan XXIII

**Con Cristo todo, sin Cristo nada!** Quieres ser fermento de vida y servir a Jesús? Las reuniones son todos los Martes a las 7 p.m. Si está interesado llame Millie al 787-565-8383.



#### Ministerio de Emaús

**Jesucristo ha Resucitado! En verdad Resucitó!** Si quiere crecer y alimentar su Fe, llame Gustavo al 813-270-2277 o a Carmen al 850-530-6464. Las reuniones son quincenales los Lunes de 7 p.m. a 9:00 p.m.



#### Únase a Nuestros Ministerios!

Por favor atienda el llamado de Dios para servir y unirse a uno de nuestros grupos de ministerio parroquial. Necesitamos lectores, ministros de la Eucaristía, ujieres y líderes del rosario. Favor de contactar a Juanita para registrarse o para mas información al (813)731-0893. Gracias!

#### Ministerio para llevar la Comunión a los Enfermos

Este ministerio se dedica a visitar a los enfermos en su casa o en los asilos de ancianos para llevarles la palabra de Dios y la Sagrada Comunión. Si usted tiene un familiar enfermo en su casa o en el asilo de ancianos que quiera recibir la Sagrada Comunión, todas las semanas, favor de comunicarse con Carmen al 813-381-1916 o a la oficina de la parroquia.

**Sigue al Santo Padre en Twitter!**

**¡El Papa Francisco está en Twitter!**

El Vaticano usa Twitter como una forma para que los fieles interactúen más estrechamente con el Santo Padre y está disponible en varios idiomas. ¡Sígalo en [www.twitter.com/pontifex](http://www.twitter.com/pontifex) mientras comparte su sabiduría, pensamientos y bendiciones!



**Bendición del Hogar**

Señor, te abrimos las puertas de nuestro hogar para que habites en él. Llámanos para hacer una cita.



**Llevar la Comunión a Enfermos**

Si sabe de alguien que no puede venir a Misa o se encuentra en un asilo de ancianos, déjenos saber, podemos visitarlos y llevarles la comunión.

**Sobres para la Ofrenda**

Si no está recibiendo los sobres, llame a la Parroquia para actualizar sus datos. La única manera de saber que está activo en nuestra Parroquia es a través de los sobres de ofertorio.



**Entregue su sobre con o sin donación cada vez que venga a Misa.**

**Donaciones y Ofrendas**

21 y 22 de mayo del 2022

Colecta total de las Misas..... \$6,827.00  
 Ofrendas en línea .....\$2,148.00  
**Ofrenda total de la semana.....\$8,975.00**  
 Ofrenda de niños.....\$64.00

**Asistencia a la Misa**

4:30 p.m. 100 - 6:30 p.m. 243  
 8:30 a.m. 143 - 10:30 a.m. 164 - 4:30 p.m. 121  
 Total: 771

**Adoración Eucarística:**

Lunes - Viernes.....8:30 a.m.. - 4:00 p.m.

**Bautismo:**

María Elena Parrilla.....813-716-7325

**Comunión para Confinados en Casa**

Carmen Carrasco.....813-381-1916

**Coordinadora de la Comunidad Hispana**

Juanita Vega.....813-731-0893

**Sacramento de Reconciliación:**

Jueves y Sábados.....6:00 p.m.  
 O a cualquier hora haciendo cita con el Sacerdote.

**Unción de los Enfermos:**

Da una gracia especial al enfermo o al anciano.  
 Este Sacramento está disponible siempre.

**Matrimonio**

Llame a la oficina de la parroquia por lo menos seis meses antes de la fecha deseada.

**Horas de Oficina:**

Lunes - Viernes .....8:30 a.m. - 4:00 p.m.

	<b>Esta Semana en Nuestra Parroquia</b>	
<b>Domingo 5 de junio</b>	Misas en Inglés	8:30 a.m. 10:30 a.m. 4:30 p.m.
<b>Lunes 6 de junio</b>	Misa en Inglés Clases de Biblia de Verano Coronilla DM Bilingüe Emaús	8:00 a.m. 9:00 a.m. 3:00 p.m. 7:00 p.m.
<b>Martes 7 de junio</b>	Misa en Inglés Clases de Biblia de Verano Coronilla DM - Bilingüe Juan XXIII	8:00 a.m. 9:00 a.m. 3:00 p.m. 7:00 p.m.
<b>Miércoles 8 de junio</b>	Misa en Inglés Clases de Biblia de Verano Coronilla DM - Bilingüe Comida Caliente Estudio Bíblico	8:00 a.m. 9:00 a.m. 3:00 p.m. 4:30 p.m. 7:00 p.m.
<b>Jueves 9 de junio</b>	Misa en Inglés Clases de Biblia de Verano Coronilla DM - Bilingüe Misa en Español	8:00 a.m. 9:00 a.m. 3:00 p.m. 6:30 p.m.
<b>Viernes 10 de junio</b>	Misa en Inglés Clases de Biblia de Verano Coronilla DM - Bilingüe	8:00 a.m. 3:00 p.m.
<b>Sábado 11 de junio</b>	Misa de Vigilia en Inglés Misa en Español	4:30 p.m. 6:30 p.m.

**Siga al Obispo Gregory Parkes**

Asegúrese de seguir las cuentas oficiales de las redes sociales del obispo Gregory Parkes y no una cuenta impostora. Reporte todas las demás cuentas de impostores a la plataforma de redes sociales y a la Oficina de Comunicaciones de la Diócesis de St. Petersburg, comuniquen@dosp.org.

**Cuentas Reales de Redes Sociales del Obispo Gregory Parkes**

Instagram: [www.instagram.com/BishopParkes](http://www.instagram.com/BishopParkes)

Facebook: [www.facebook.com/BishopParkes](http://www.facebook.com/BishopParkes)

Twitter: <https://twitter.com/BishopParkes>